

San José Clean Energy

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS



What is San José Clean Energy?

Under Assembly Bill 117 (2002), local governments can form Community Choice Energy programs, or CCEs, to purchase or generate electricity and sell it to residents and businesses. The City of San José's proposed CCE, San José Clean Energy (SJCE), will provide the same electricity service you now have but with more renewable energy options at competitive rates.

What happens to PG&E when SJCE is established?

PG&E and SJCE will work in partnership. SJCE will purchase cleaner energy on the customer's behalf, and PG&E will continue to maintain the grid, deliver energy, and send customers their bill. The transition to SJCE will be seamless.

Do other communities have CCEs?

As of May 1, 2017, there are eight active CCEs in California: Marin Clean Energy, Sonoma Clean Power, Lancaster Choice Energy, CleanPowerSF, Peninsula Clean Energy, Silicon Valley Clean Energy, Apple Valley Choice Energy, and Redwood Coast Energy Authority. Another four CCEs anticipate starting service in 2017 and 2018. As many as 20 other California communities are currently exploring the opportunity of creating a CCE.

Why are so many local governments exploring CCEs?

With CCEs, communities have greater local control over energy supplies and can buy power from renewable sources, often at competitive or lower cost. CCEs allow communities to develop their own innovative energy programs, which help the environment and stimulate the local economy.

Why is San José creating a CCE?

As the nation's 10th largest city, San José is committed to doing our part to reduce greenhouse gas emissions; renewable energy is key to combating climate change. Equally important, San José would like to offer our community a choice in energy providers. CCE will provide the community with a cleaner energy option, and control over pricing and flexibility to implement innovative energy conservation and renewable energy programs to benefit the San José community.

What are the benefits of having a San José CCE?

- Customer choice in energy providers
- Creates local jobs
- Sets spending priorities on local needs
- Offers more renewable energy
- Decreases greenhouse gas emissions

Do I have to enroll in SJCE?

Current PG&E electricity customers in San José will be automatically enrolled. If you choose to return to PG&E-only service, you can opt out of SJCE. You will be notified of this option both prior to and after launch.

What will SJCE's rates be?

SJCE rates are expected to be competitive with those of PG&E. Rates will be adopted by the San José City Council. Customers will be notified of the rates and the ability to opt out prior to the start of service.

How will SJCE be structured?

Per Council direction in May 2017, SJCE will be established as a single-jurisdiction CCE under a new department within the City.

What if I have solar?

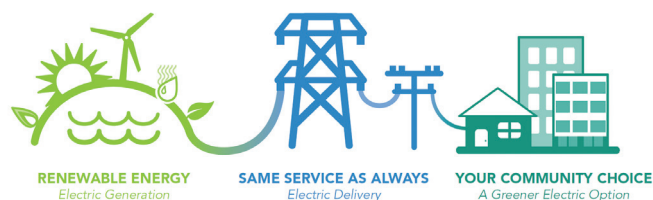
If you have solar installed and are enrolled in PG&E's Net Energy Metering (NEM) program, you will remain in PG&E's NEM program when your electricity service switches to SJCE. If the San José City Council decides to establish an SJCE NEM program, you would be able to participate in SJCE's NEM program. All customers will be notified if such a program becomes available. Operating CCEs have implemented NEM programs that pay a higher incentive than PG&E to incentivize more rooftop solar.

What programs will be offered under SJCE?

SJCE can offer incentives and programs to address San José's priorities and policies. Currently operational CCEs currently offer programs such as net energy metering that pay a higher incentive than PG&E for rooftop solar, electric vehicle incentives, solar incentives for low-income residents, energy efficiency services, and business incentives.

When will SJCE launch for residents and businesses?

SJCE will launch in phases, beginning with municipal operations in Spring 2018. Expected launch for residential and small business customers is expected in Fall 2018. Finally, large commercial and industrial customers will be added in Spring 2019. The launch timeline is subject to change based on San José City Council direction.



For more information, visit sjenvironment.org/sjce or email sjce@sanjoseca.gov.

Receive news, events, and announcements, including for San José Clean Energy, at Notify Me (www.sanjoseca.gov/list.aspx).

Năng Lượng Sạch Của San José

CÁC CÂU HỎI THƯỜNG GẶP



Năng Lượng Sạch San José Là Gì?

Theo Assembly Bill 117 (2002), các chính quyền tại địa phương có thể thành lập các chương trình Năng Lượng Theo Sự Lựa Chọn của Cộng Đồng, hoặc CCE, để mua hoặc tạo ra điện lực và bán nó cho các cư dân và cơ sở doanh nghiệp. CCE theo đề nghị của Thành Phố San José, Năng Lượng Sạch (San José Clean Energy - SJCE), sẽ cung cấp cùng dịch vụ điện mà quý vị hiện đang có nhưng có thêm các lựa chọn về năng lượng có thể tái tạo được ở mức giá cạnh tranh.

Điều gì xảy ra cho PG&E khi SJCE được thành lập?

PG&E và SJCE sẽ cộng tác với nhau. SJCE sẽ mua năng lượng sạch thay mặt cho khách hàng, và PG&E sẽ tiếp tục duy trì lưới điện, chuyển giao năng lượng, và gửi hóa đơn cho khách hàng của họ. Việc chuyển tiếp sang SJCE sẽ rất êm thấm.

Các cộng đồng khác có CCE không?

Kể từ ngày 1 Tháng Năm, 2017, có tám CCE hiện đang hoạt động ở California: Marin Clean Energy, Sonoma Clean Power, Lancaster Choice Energy, CleanPowerSF, Peninsula Clean Energy, Silicon Valley Clean Energy, Apple Valley Choice Energy, và Redwood Coast Energy Authority. Còn bốn CCEs khác dự kiến là sẽ bắt đầu dịch vụ vào năm 2017 và 2018. Có tới 20 cộng đồng khác ở California hiện đang thăm dò cơ hội để lập ra một CCE.

Tại sao có nhiều chính quyền tại địa phương thăm dò CCEs?

Với CCEs, các cộng đồng có sự kiểm soát tại địa phương được nhiều hơn đối với các tiếp liệu về năng lượng và có thể mua điện từ các nguồn có thể tái tạo, thường ở mức giá cạnh tranh hoặc chi phí thấp. CCEs giúp cho các cộng đồng phát triển các chương trình năng lượng cạnh tranh của riêng họ, hữu ích cho môi trường và kích thích nền kinh tế tại địa phương.

Tại sao San José lập ra một CCE?

Là thành phố lớn hàng thứ 10 trên toàn quốc, San José cam kết làm phần mình để giảm thiểu việc phát ra hơi ga nhà kính; năng lượng có thể tái tạo là chìa khóa dẫn đến việc chống lại sự thay đổi về khí hậu. Cũng quan trọng không kém, San José muốn cung cấp cho cộng đồng của chúng ta một sự lựa chọn các nhà cung cấp năng lượng. CCE sẽ cung cấp cho cộng đồng sự lựa chọn về năng lượng sạch, kiểm soát giá cả và sự linh động để thi hành việc bảo tồn năng lượng cạnh tranh và các chương trình năng lượng có thể tái tạo để đem lại ích lợi cho cộng đồng San José.

Các lợi ích khi có được một CCE của San José là gì?

- Khách hàng lựa chọn các nhà cung cấp năng lượng
- Tạo công việc làm tại địa phương
- Đặt ra các ưu tiên về chi dụng cho các nhu cầu tại địa phương
- Cung cấp thêm nhiều năng lượng tái tạo hơn
- Giảm việc phát hơi ga nhà kính



Tôi có phải ghi danh vào SJCE không?

Các khách hàng điện hiện nay của PG&E ở San Jose sẽ được tự động ghi danh. Nếu quý vị chọn quay trở lại với dịch vụ chỉ của PG&E mà thôi, quý vị có thể lựa chọn không dùng tới SJCE. Quý vị sẽ được thông báo về lựa chọn này cả trước và sau khi phát động.

Các mức giá của SJCE sẽ là gì?

Các mức giá SJCE được kỳ vọng là sẽ cạnh tranh so với các mức giá của PG&E. Các mức giá sẽ được cho áp dụng bởi Hội Đồng Thành Phố San José. Khách hàng sẽ được thông báo về các mức giá và khả năng để rút ra trước khi bắt đầu dịch vụ.

SJCE sẽ có cấu trúc như thế nào?

Theo chỉ thị của Hội đồng vào Tháng Năm 2017, SJCE sẽ được thành lập như một CCE thuộc quyền quản hạt duy nhất của một ban ngành mới trong Thành phố.

Nếu tôi có năng lượng mặt trời thì sao?

Nếu quý vị đã được lắp đặt hệ thống năng lượng mặt trời và hiện đang ghi danh trong chương trình Net Energy Metering (NEM) của PG&E, quý vị sẽ vẫn thuộc trong chương trình NEM của PG&E khi dịch vụ điện của quý vị đổi sang SJCE. Nếu Hội Đồng Thành Phố San José quyết định thành lập một chương trình NEM của SJCE, quý vị sẽ có thể tham gia trong chương trình NEM của SJCE. Tất cả các khách hàng sẽ được thông báo nếu chương trình như vậy trở nên có sẵn. CCE hiện đang hoạt động đã xúc tiến các chương trình NEM trong đó trả một khoản khích lệ cao hơn của PG&E để khích lệ việc lắp đặt nhiều hơn hệ thống năng lượng mặt trời trên nóc nhà.

Các chương trình nào sẽ được cung cấp theo SJCE?

SJCE có thể đưa ra các khích lệ và chương trình để giải quyết cho các ưu tiên và chính sách của San José. Hiện nay CCE đang hoạt động có cung cấp các chương trình như net energy metering sau đó trả một khoản khích lệ cao hơn của PG&E cho việc lắp đặt hệ thống năng lượng mặt trời trên nóc nhà, các khích lệ cho xe chạy bằng điện, khích lệ dùng năng lượng mặt trời cho các cư dân có lợi tức thấp, các dịch vụ hữu hiệu về năng lượng, và khích lệ về kinh doanh.

Khi nào SJCE sẽ phát động cho các cư dân và cơ sở kinh doanh?

SJCE sẽ phát động theo các giai đoạn, bắt đầu bằng các hoạt động của thành phố vào mùa Xuân 2018. Phát động theo dự kiến cho các khách hàng cư gia và tiểu doanh nghiệp được dự trù vào mùa Thu 2018. Sau cùng, sẽ thêm các khách hàng thương mại và công nghiệp lớn vào mùa Xuân 2019. Khoảng thời gian phát động có thể thay đổi theo hướng dẫn của Hội Đồng Thành Phố San José.

Để biết thông tin, xin viếng sjenvironment.org/sjce hoặc email sjce@sanjoseca.gov

Đón nhận các tin tức, các sự kiện, và công bố, bao gồm cho Năng Lượng Sạch San José, tại Notify Me (Thông Báo Cho Tôi Biết) (www.sanjoseca.gov/list.aspx)